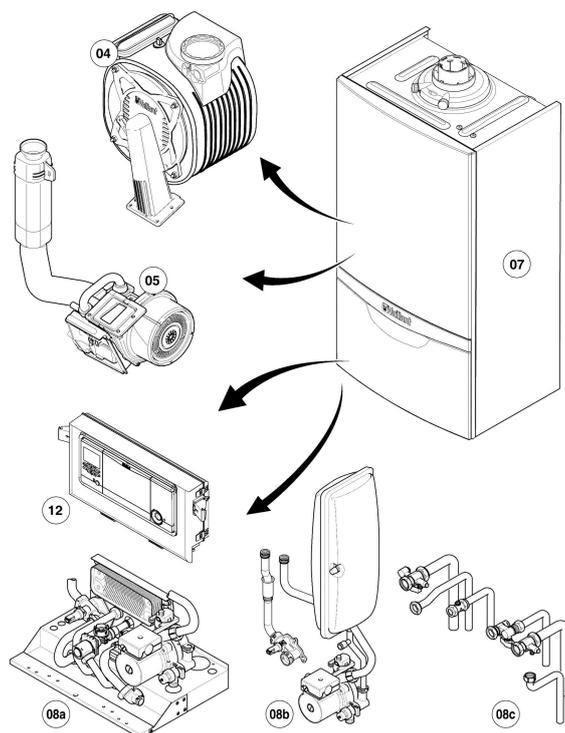


VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

Vue d'ensemble



02-00-111

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

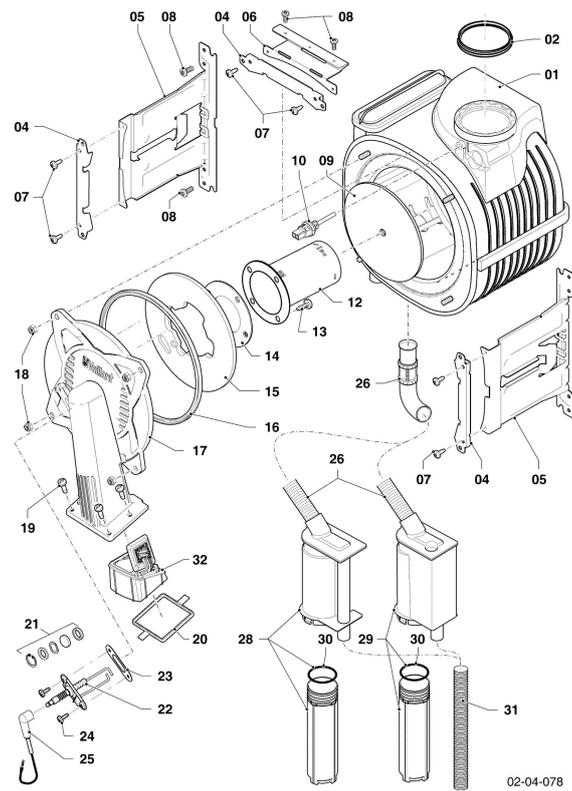
Vue d'ensemble

Pos.	Groupe de vue
04	Brûleur, Échangeur de chaleur
05	bloc gaz
07	Habillage
08a	Pièces hydrauliques (Hydroblock)
08b	Pièces hydrauliques
08c	Pièces de raccordement
12	Tableau électrique

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

04 - Brûleur, Échangeur de chaleur



VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

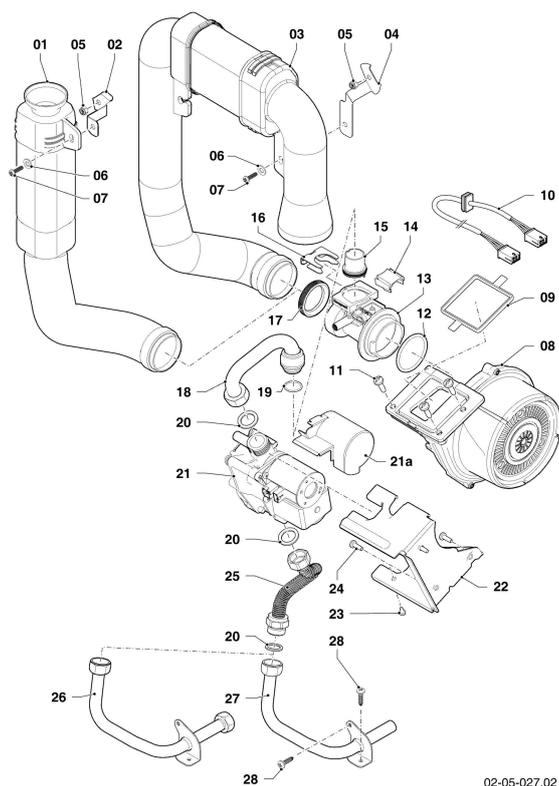
04 - Brûleur, Échangeur de chaleur

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
01	0020252802	Echangeur de chaleur	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 09, 16, 18
02	981227	Joint, DN 80 EPDM	
04	0020135117	Patte support, échangeur de chaleur	avec pièce 07
05	0020135114	Patte support	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 07, 08
06			ne concerne pas ces appareils
07	0020133828	Vis, (x10)	
08	0020136643	Vis, (x10)	
09	0020252122	Isolant	
10			ne concerne pas ces appareils
12	050430	Brûleur	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 13, 14
13	105900	Vis, (x10)	
14	981103	Joint brûleur	
15	193595	Plaque d'isolation	avec pièces 13, 14
16	0020025929	Kit de maintenance I	avec pièces 18, 23
16	0020218247	Kit de maintenance II	avec pièces 18, 22, 23, 24
17	0020135118	Bride de fixation du brûleur	avec pièces 13, 14, 16, 18, 19, 20, 21, 23, 24
18	0020026537	Ecrou, M6, (x5)	
19	193597	Vis, (x10)	
20	193594	Joint	
21	161245	Hublot	
22	0020133816	Bougie d'allumage	avec pièces 23, 24
22	0020218247	Kit de maintenance II	avec pièces 16, 18, 23, 24
23	981330	Joint bougie	
24	0020198257	Vis, (x10)	
25	0020075412	Connecteur électrique	
25	0020135119	Câble	
26			non livrable seul, voir pos. 28
28	0020184119	Siphon	avec pièce 26
29			ne concerne pas ces appareils
30	0020077919	Joint plat, (x5)	
31	0020144602	Tuyau flexible, condensat	
32			VUW 346/5-5 R7, ne concerne pas ces appareils

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

05 - bbc gaz



VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

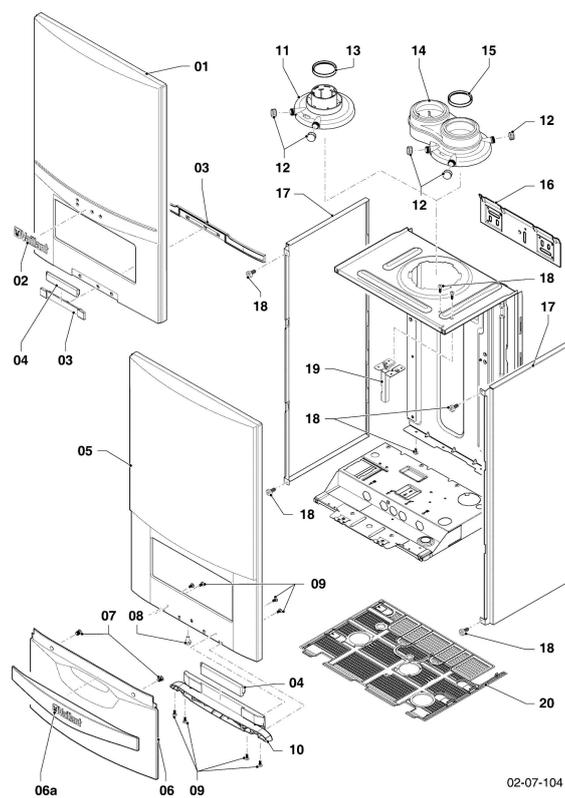
05 - bloc gaz

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
00	0020118051	Kit changement de gaz, au L (LL)	pour la transformation en gaz naturel L, non représenté
00	0020160886	Kit changement de gaz, au H	pour la transformation en gaz naturel E, non représenté
00	0020160888	Kit changement de gaz, au P	pour la transformation en gaz liquide P, non représenté
01			ne concerne pas ces appareils
02			ne concerne pas ces appareils
03	0020135148	Tube d'alimentation d'air	
04	0020135151	Patte support tube d'amenée d'air frais	
05	0020026537	Ecrou, M6, (x5)	
06	0020135152	Rondelle, (x10)	
07	0020133833	Vis, (x10)	
08	0020135138	Extracteur / Ventilateur	avec pièces 09, 11, 12, 20, 23, 24
09	193594	Joint	
10			ne concerne pas ces appareils
11	193597	Vis, (x10)	
12	0020135120	Joint torique, venturi, (x5)	
13	0020135124	Venturi	VUW 346/5-5 R7, Attention: Vous devez réutiliser l'injecteur (pos. 15)! avec pièces 12, 14, 19, 20
14	0020136647	Bouchon (dessus du filtre venturi)	
15	0020135126	Diaphragme, + connecteur, codage, jaune	pour gaz naturel E, avec pièces 12, 19, 20
15	0020135127	Diaphragme, + connecteur, codage, bleu	pour gaz naturel L, avec pièces 12, 19, 20
15	0020135128	Diaphragme, + connecteur, codage, gris	pour gaz liquide P, avec pièces 12, 19, 20
16	0020136636	Clip, (x10)	
17	0020135149	Joint plat tube d'amenée d'air frais	
18	0020135136	Tube gaz	avec pièces 12, 19, 20
19	0020135135	Joint torique, (x10)	
20	981142	Joint plat, (x10)	
21	0020135144	Vanne gaz	VUW 346/5-5 R7
21	0020146733	Mécanisme gaz, avec régulateur	VUW 346/5-5 R7, pour gaz liquide P, avec pièces 09, 20, 23
21a	0010025794	Bouchon, protection du moteur (x5)	
22	0020135145	Patte support vanne gaz	avec pièces 09, 11, 20, 23, 24
23	108628	Vis, (x10)	
24	509685	Vis, (x10)	
25	0020141340	Tube gaz, supérieur	avec pièce 20
26	0020136648	Tube gaz, inférieur	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 20, 28
27			VUW 346/5-5 R7, ne concerne pas ces appareils
28	0020136643	Vis, (x10)	

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

07 - Habillage



VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

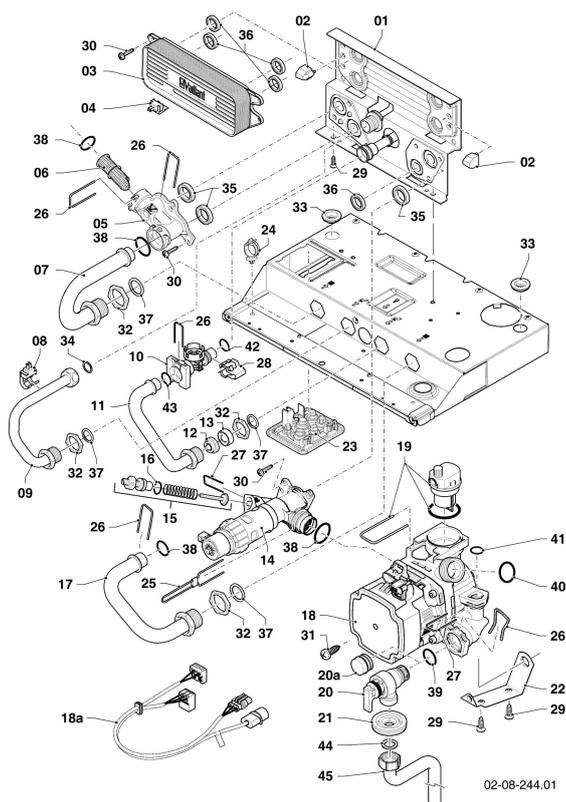
07 - Habillage

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
01			ne concerne pas ces appareils
02			ne concerne pas ces appareils
03			ne concerne pas ces appareils
04	0020141349	Panneau, nom du produit	
05	0020144591	Habillage, façade (plus)	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 06, 06a, 07, 08, 09, 10
06	0020144594	Couvercle	avec pièces 06a, 07, 09, 10
06a	0020144609	Manette	avec pièce 07
07	0020068136	Aimant de porte, (x2)	
08	105839	Vis, (x10)	
09	193538	Vis, (x10)	
10	0020144595	Charnière	avec pièce 09
11	0020144596	Adaptateur, 60/100	avec pièces 12, 13
12	147392	Vis de fermeture, (x5)	
13	981233	Joint à lèvres, DN 60 EPDM	
14			ne concerne pas ces appareils
15			ne concerne pas ces appareils
16	0020130588	Kit de fixation (vis + rondelles)	non représenté
16	180987	Support	
17	0020144593	Habillage, panneau latérale	avec pièce 18
18	0020136643	Vis, (x10)	
19	0020144598	Patte support (vase d'expansion)	avec pièce 18
20	180988	Couvercle	

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

08a - Pièces hydrauliques (Hydroblock)



VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

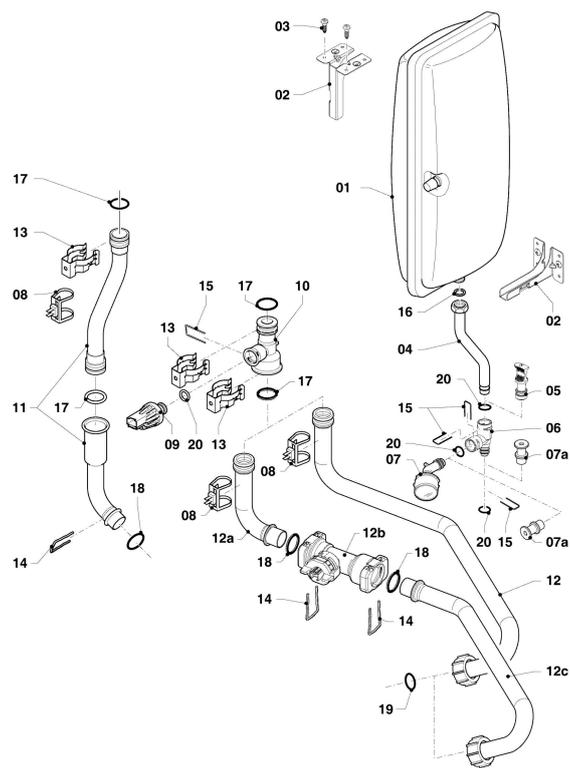
08a - Pièces hydrauliques (Hydroblock)

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
01	178965	Support	avec pièces 02, 28, 29, 30, 34, 35, 36, 37, 38, 42, 43
02	193536	Guide, (x2)	
03	0010036727	Echangeur sanitaire, (21 plaques)	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 30, 36
03	0020144601	Echangeur sanitaire (27 plaques)	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 30, 36
04	103430	Sonde CTN	
05	179031	Raccord, laiton	avec pièces 06, 26, 27, 30, 35, 38, 41
06	179030	Filtre	avec pièces 26, 38
07	179033	Tube	avec pièces 32, 37, 38
08	103429	Sonde CTN	
09	179034	Tube	avec pièces 34, 37
10	178988	Ensemble debistat	avec pièces 26, 28, 42, 43
11	117306	Tube	avec pièces 13, 37, 43
12	012987	Limiteur, 11,7 l/min	VUW 346/5-5 R7
13	074514	Filtre	
14	0020020015	Vanne 3 voies, plastique	avec pièces 15, 26, 30, 35, 36, 37, 38
15	178980	By-pass manual	avec pièces 16, 27
16	981165	Joint torique, (x10)	
17	180999	Tube	avec pièces 37, 38
18	0020231972	Pompe	avec pièces 18a,19,20a,22,26,27,30,31,35,36,37,38,39,40,41
18a	0020231973	Câble, pompe Wilo	
19	104521	Purgeur automatique	
20	0020275015	Soupape, de sécurité 3 bar	avec pièces 26, 39
20a			ne concerne pas ces appareils
21	0020039723	Joint plat	
22	178984	Support	avec pièces 29, 31
23	0020144603	Passe-câbles	
24	0020144599	Clip, (x5)	
25	178981	Clip	
26	178992	Clip, (x10)	
27	0020107694	Clip, (x5)	
28	178966	Clip	
29	0020107695	Vis, (x10)	
30	0020133828	Vis, (x10)	
31	0020133833	Vis, (x10)	
32	0020144600	Ecrou, 3/4, (x4)	
33	509120	Joint plat, (x10)	
34	981142	Joint plat, (x10)	
35	193535	Joint, type C, (x10)	
36	178969	Joint, type C, (x10)	
37	981140	Joint, 3/4, (x10)	
38	193537	Joint torique, (x10)	
39	178986	Joint torique, (x10)	
40	193539	Joint torique, (x10)	
41	178993	Joint torique, (x10)	
42	178991	Joint torique, (x10)	
43	981163	Joint torique, (x10)	
44	0020010298	Joint plat, (x10)	
45	0020010297	Tube, soupape de sécurité, cuivre	avec pièce 44

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

08b - Pièces hydrauliques



02-08-201.03

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

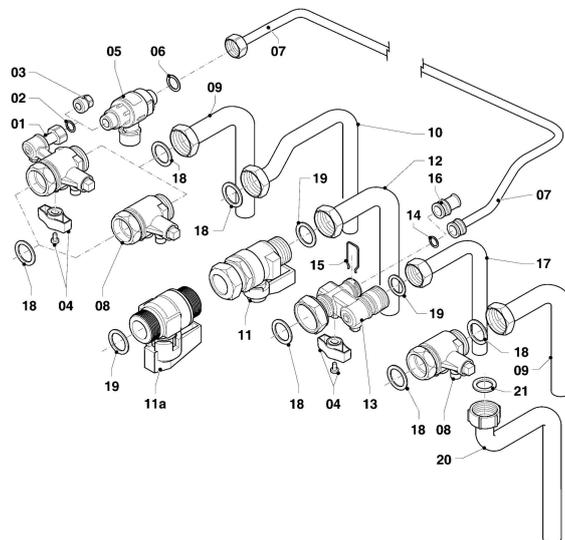
08b - Pièces hydrauliques

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
01	181051	Vase d'expansion, 10 L	avec pièce 16
02	0020144598	Patte support (vase d'expansion)	avec pièce 03
03	0020136643	Vis, (x10)	
04	0020144605	Tube, vase d'expansion	avec pièces 15, 16, 20
05			ne concerne pas ces appareils
06	0020144608	Adaptateur	avec pièces 15, 20
07	0020144606	Manomètre	avec pièces 15, 20
07a			ne concerne pas ces appareils
08	193592	Sonde CTN	
09	0020059717	Capteur (pression de l'eau)	avec pièces 15, 20
10	0020087657	Adaptateur	avec pièces 15, 17, 20
11	0020068957	Tube de raccordement, kit	VUW 346/5-5 R7, avec pièces 17, 18
12	0020068958	Tube de raccordement	avec pièces 10, 13, 15, 17, 19, 20
12a			ne concerne pas ces appareils
12b			ne concerne pas ces appareils
12c			ne concerne pas ces appareils
13	103417	Clip, (x10)	
14	178992	Clip, (x10)	
15	0020107694	Clip, (x5)	
16	981149	Joint, (x10)	
17	103415	Joint torique, (x10)	
18	193537	Joint torique, (x10)	
19	193539	Joint torique, (x10)	
20	178993	Joint torique, (x10)	

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

08c - Pièces de raccordement



02-08-354

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

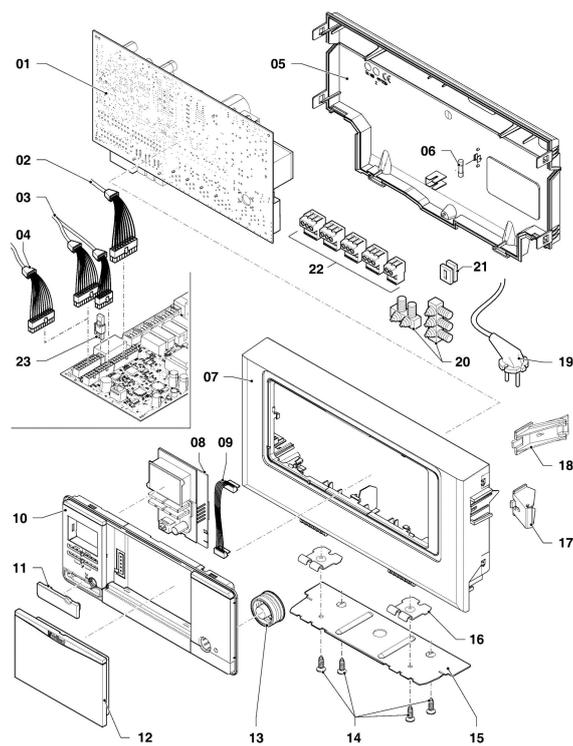
VUW 346/5-5 R7

08c - Pièces de raccordement

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
01	0020057430	Clapet	avec pièces 02, 03, 04, 18
02	981146	Joint, (x10)	
03	0020057435	Bouchon	avec pièce 02
04	0020010292	Manette, (x2)	
05	0020057241	Disconnecteur	avec pièces 02, 06
06	981961	Rondelle	
07	0020057242	Douille	avec pièces 06, 14, 15
08	0020057433	Vanne d'arrêt	avec pièce 18
09	0020057426	Douille	avec pièce 18
10	0020057429	Douille	avec pièce 18
11			VUW 346/5-5 R7, ne concerne pas ces appareils
11a	0010034047	Robinet gaz, G1/2 x G1/2	VUW 346/5-5 R7, avec pièce 19
12	0020057427	Douille	avec pièce 19
13	0020057432	Clapet	avec pièces 04, 14, 15, 16, 18, 19
14	981154	Joint torique, (x10)	
15	0020107694	Clip, (x5)	
16	0020057434	Bouchon	avec pièces 14, 15
17	0020057428	Douille	avec pièce 19
18	981152	Joint, (x10)	
19	981142	Joint plat, (x10)	
20	0020010297	Tube, soupape de sécurité, cuivre	avec pièce 21
21	0020010298	Joint plat, (x10)	

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7
12 - Tableau électrique



02-12-061.01

VUW Condensation (ecoTOP & ecoTEC)

VUW 346/5-5 R7

12 - Tableau électrique

Pos.	Référence	Désignation	Remarque
01	0010028086	Circuit imprimé	avec pièce 22
02	0020135162	Faisceau	
03	0020210204	Faisceau él., avec résistance de codage	VUW 346/5-5 R7
04			ne concerne pas ces appareils
05	0020136635	Boîte arrière	avec pièce 06
06	0020067507	Fusible, 2,0 A T2H, (x10)	
07	0020136631	Boîte façade (plus)	avec pièces 10, 11, 12, 13
08	0020136628	Afficheur	
09	0020136630	Câble, afficheur	
10			non livrable seul, voir pos. 07
11	0020136640	Couvercle, connecteur de diagnostic	
12	0020136633	Couvercle, régulateur (plus)	
13	0020136642	Bouton d'alimentation (plus)	
14	0020136643	Vis, (x10)	
15	0020144613	Patte support (rallonge)	VUW 346/5-5 R7, avec pièce 14
16	0020144611	Patte support, boîtier, (x2)	avec pièce 14
17	193584	Entretoise, (x2)	VUW 346/5-5 R7
18			ne concerne pas ces appareils
19	0020135164	Câble de raccordement	
20	078533	Serre-câble	
21	139438	Bouchon paroi ebox	
22	0020136646	Connecteur ProE (Set)	
23	0020135126	Diaphragme, + connecteur, codage, jaune	pour gaz naturel E
23	0020135127	Diaphragme, + connecteur, codage, bleu	pour gaz naturel L
23	0020135128	Diaphragme, + connecteur, codage, gris	pour gaz liquide P